

- **MAKURA BERGRUCKSACK**
MAKURA MOUNTAIN BACKPACK
MOCHILA DE MONTAÑA MAKURA



MAKURA
HUNTING RIFLES

KOMPAKT, KOMFORTABEL UND GUT ORGANISIERT

COMPACT, COMFORTABLE AND WELL-ORGANISED

COMPACTA, CÓMODA Y BIEN DISTRIBUIDA

Ein kompakter Bergrucksack sollte nicht breiter als der Rücken sein. Der MAKURA Bergrucksack ist speziell für die Bedürfnisse von Bergjägern konzipiert:

- Entlastendes, anatomisch geformtes Tragesystem mit besonders breiten, gepolsterten Gurten und Soft-Edge-Kanten
- Extra stabile Qualität
- Waidschutzcape
- Abnehmbares Hüft-tragesystem
- Einfache Anpassung an Rückenlänge
- Seitliche Außentaschen gepolstert für Jagdoptik
- Geräuschlose Schnellverschlüsse
- Schlaufen und Schließen zum Aufschnallen von Cape oder Decke
- Dokumentenfach im Deckel
- Regenhülle
- Sitzmatte im Rückenfach
- Größe: 38 l

A compact mountain backpack should not be larger than the hunter's back. The MAKURA AG custom-tailored this backpack to the needs of mountain hunters:

- *Anatomic carrying system with wide, padded belts and soft edgings*
- *High-grade sturdy quality*
- *Game transportation cape*
- *Removable hip carrying strap system*
- *Easy adjustment to any back length*
- *Lateral outside pockets, padded, for the perfect hunting look*
- *Noiseless quick-release fasteners*
- *Slings and clasps to fix a cape or blanket*
- *Document compartment in the upper compartment*
- *Rain-protection cover*
- *Seat mat in the back compartment*
- *Volume: 38 l*

Una mochila compacta de montaña no puede ser más ancha que la espalda del cazador. MAKURA conoce las necesidades de los cazadores en la montaña:

- Funcional y ergonómico sistema de ajuste con correas de sujeción anatómicas de un ancho especial y acolchadas
- Calidad extra estable
- Forro de protección transporte pieza
- Cinturón desmontable
- Posición ajustable con cintas
- Compartimento lateral especialmente acolchado para visores y piezas ópticas de caza
- Cierres silenciosos
- Correas y cierre para fijar poncho o manta
- Bolsillo en la tapa para documentación
- Cobertura impermeable contra lluvia
- Esterilla para sentarse en la parte de atrás
- Tamaño: 38 l



DAS WAIDSCHUTZCAPE

THE GAME TRANSPORTATION CAPE

EL FORRO DE PROTECCIÓN TRANSPORTE PIEZA

Eine saubere Sache: Das erlegte Wild wird auf dem Rucksack transportiert. Jäger und Rucksack werden durch das Waidenschutzcape vor Verschmutzung geschützt.

Clean and easy: The hunted down game is transported on the backpack. With the game transportation cape, hunter and backpack are optimally protected against dirt.

Un asunto de limpieza: La pieza de animal muerto es transportado sobre la mochila. El cazador y la mochila quedan protegidos y no se ensucian gracias al sistema de capas.



MAKURA
HUNTING RIFLES

MAKURA AG

Etzelblickstrasse 1
8834 Schindellegi
Switzerland

Phone +41 44 787 02 04

Fax +41 44 787 02 03

www.makura.ch

info@makura.ch